

**Zeitschrift:** Schweizer Spiegel  
**Herausgeber:** Guggenbühl und Huber  
**Band:** 20 (1944-1945)  
**Heft:** 9

## **Titelseiten**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

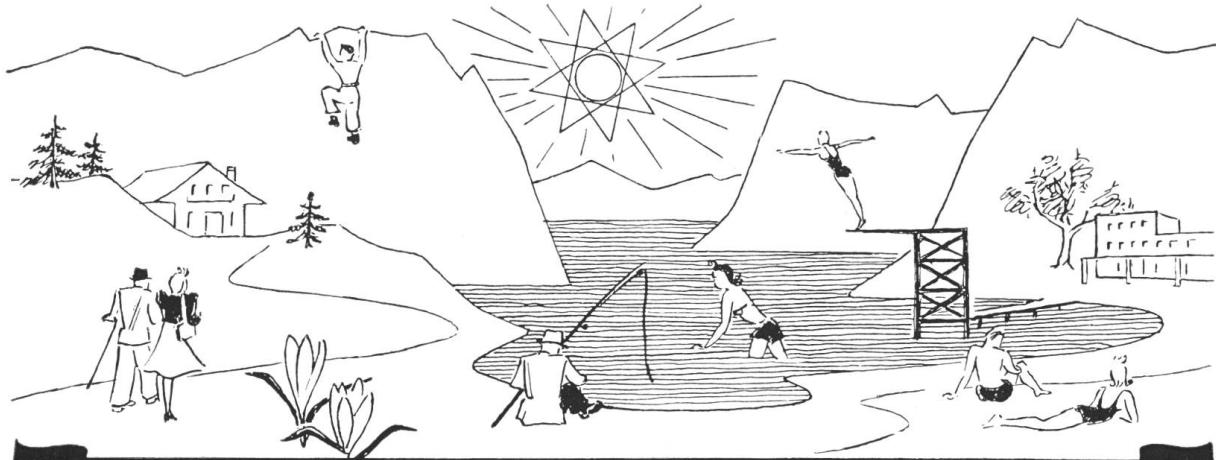
**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Schweizer  
Spiegel





## SOMMERFERIEN IN DER SCHWEIZ

### Kleiner Hotelführer

\* Fließendes Wasser in allen Zimmern. ° Teilweise fließendes Wasser.

Ort und Hotel	Tel.	Pensionspreis	Ort und Hotel	Tel.	Pensionspreis
<b>Adelboden :</b> Hotel Adler und Kursaal <sup>x</sup> . . . . .	83366	12.75 bis 16.—	<b>Bern :</b> Rest. Grill zum Käfig- turm, Locanda und Grotto . . . . .	26932	
Hotel Alpenrose <sup>x</sup> . . . . .	83161	11.75 bis 13.50	<b>Bönigen :</b> Hotel-Pension Chalet du Lac . . . . .	1107	9.— bis 10.—
Hotel Bernerhof <sup>x</sup> . . . . .	83431	9.50 bis 11.—	Tea-Room Schlößli <sup>x</sup> . . . . .	1124	schöne Zimmer
Hot. Bristol-Oberland <sup>x</sup>	83326	9.50 bis 10.50	<b>Brienz :</b> Hotel Bären <sup>x</sup> . . . . .	28159	ab 10.—
Hotel Edelweiß- Schweizerhof <sup>x</sup> . . . . .	83428	ab 11.25	Hotel de la Gare <sup>o</sup> . . . . .	28019	10.75 bis 12.—
Pension Hari-Schlegeli	83455	9.10	Hotel Rößli . . . . .	28010	ab 9.25
Hotel Huldi <sup>x</sup> . . . . .	83223	12.50 bis 15.—	Hotel-Pens. Schützen <sup>o</sup>	28027	ab 10.—
Kinderh. Sonnenrain . . . . .	83137	ab 8.50	Gasthaus z. Steinbock	28002	Zimmer ab 3.—
<b>Aeschi :</b> Hotel-Pension « Beau Site » . . . . .	56828	ab 8.—	<b>Brunnen :</b> Hotel-Kurhaus Heller- bad <sup>x</sup> . . . . .	181	ab 9.—
Hotel Seeblick <sup>o</sup> . . . . .	56876	ab 9.—	Hotel Metropol <sup>x</sup> . . . . .	39	11.25 bis 13.—
<b>Alpnach-Stad :</b> Hotel Rößli . . . . .	71081	ab 7.50	<b>Buochs :</b> Hotel Krone <sup>x</sup> . . . . .	68139	10.— bis 11.—
Hotel Sternen . . . . .	71082	ab 8.—	Hotel Rigiblick <sup>x</sup> . . . . .	68281	ab 10.—
<b>Amden ob Weesen :</b> Hotel-Pension Sonne <sup>x</sup>	46134	9.— bis 10.—	Pension Sonnheim . . . . .	68127	9.—
<b>Beatenberg :</b> Hotel Beau-Regard <sup>o</sup> . . . . .	4928	9.50 bis 10.—	<b>Därligen :</b> Strandbadhotel und Pension Schärz . . . . .	5111	10.— bis 10.50
Blümlisalp-Beatrice <sup>x</sup> . . . . .	4905	ab 11.75	<b>Emmetten ob Becken- ried :</b> Hotel Engel . . . . .	68354	8.50 bis 9.50
Hotel Oberland . . . . .	4930	9.— bis 10.—	<b>Engelberg :</b> Hotel Bellevue-Termi- nus <sup>o</sup> . . . . .	77213	13.50 bis 16.—
Kindererholungs- und Schulheim Freiegg . . . . .	4963	ab 6.50	Hotel Central . . . . .	77239	10.— bis 12.—
Kinderheim Berggrösli	4906	ab 5.—	Gasthaus z. Grünewald	77331	ab 8.50
Tea-Room Favorita . . . . .	4912		Pension Schönenegg . . . . .	77389	ab 11.—
<b>Beckenried :</b> Hotel Nidwaldnerhof <sup>x</sup> . . . . .	68484/85	10.50 bis 14.—	Tea-Room Rob. Matter	77318	
Hotel Mond <sup>o</sup> . . . . .	68204	9.50 bis 10.—			
Hotel Sonne <sup>x</sup> . . . . .	68205	ab 9.50			
Restaurant Klewenalp	68310	Mittagessen 3.50/4.50			
<b>Bern :</b> Pension Quisisana <sup>x</sup> . . . . .	34441	9.50 bis 12.—			

Ort und Hotel	Tel.	Pensionspreis	Ort und Hotel	Tel.	Pensionspreis
<b>Ennetbürgen :</b> Hotel Kreuz . . . .	68397	ab 10.—	<b>Hohfluh-Hasliberg :</b> Alpenruhe & Post <sup>x</sup> . .	402	10.— bis 14.—
<b>Faulensee bei Spiez :</b> Hotel Sternen-Strand- bad <sup>x</sup> . . . .	56306	11.— bis 11.50	Hotel Pension Bären . .	412	ab 9.—
Hotel Strandweg <sup>x</sup> . .	56438	10.50 bis 12.—	Kurhaus Hohfluh <sup>x</sup> . .	434	ab 9.—
Strandhotel Seeblick <sup>x</sup>	56408	9.50 bis 11.—	<b>Hondrich ob Spiez :</b> Hotel Hirschen . . .	56319	ab 9.—
Hotel Seerose . . . .	56620	9.50 bis 10.50	<b>Horw (Luzern) :</b> Hotel Pilatus . . . .	21538	
<b>Flüeli-Ranft :</b> Hotel Nüntalhorn <sup>x</sup> . .	86512	10.50 bis 12.50	<b>Kehrsiten :</b> Hotel-Pens. Seeblick <sup>x</sup> .	68250	ab 9.50
Kur- und Gasthaus Flüeli-Ranft . . . .	86284	ab 9.—	<b>Kriens :</b> Rest. Metzgerhalle . .	24417	
Hotel Stolzenfels . . .	86274	9.—	<b>Küßnacht a. Rigi :</b> Küßnachterhof . . . .	61165	ab 8.50
<b>Frutigen :</b> Bahnhofbuffet . . . .	80009	Dîner ab 2.80	<b>Iseltwald :</b> Hotel Bären . . . .	26026	ab 9.50
<b>Gersau :</b> Hotel Beau-Rivage <sup>x</sup> .	60623	8.50 bis 9.50	Pension Kreuz . . . .	26012	ab 7.50
Hotel Seegarten . . . .	60627	ab 9.—	Hotel Schweizerhof . .	26007	ab 8.50
<b>Goldiwil ob Thun</b> Kinderh. Freudenberg	23610	ab 6.—	Strandhotel . . . .	26008	ab 9.25
<b>Goldswil ob Inter- laken :</b> Hotel du Parc . . . .	529	10.— bis 10.50	<b>Langenthal :</b> Hotel z. Kreuz <sup>x</sup> . . .	60935	
<b>Grindelwald :</b> Parkhotel Schöneggg <sup>x</sup> .	32262	ab 13.50	<b>Lauterbrunnen :</b> Hotel Steinbock & Bahnhofbuffet <sup>x</sup> . .	4208	12.50 bis 14.—
Hotel Bahnhof-Termi- nus <sup>x</sup> . . . .	32010	11.— bis 13.—	Hotel Weisses Kreuz <sup>o</sup> .	4229	ab 10.—
Pension Gydisdorf . .	32303	ab 9.50	Hotel Staubbach <sup>x</sup> . .	4201	ab 9.50
Hotel z. Hirschen <sup>x</sup> . .	32045	ab 10.—	<b>Lenk i. S. :</b> Parkhotel Bellevue <sup>x</sup> .	92038	12.— bis 15.—
Hotel Oberland <sup>x</sup> . . .	32019	ab 10.75	Hotel Krone . . . .	92093	ab 9.50
<b>Gstaad :</b> Park-Hotel Reuteler <sup>x</sup> .	94174	ab 15.—	Pension Alpenruhe . .	92064	9.— bis 10.—
Hotel Bellerive-Seehof	94560	ab 10.—	Pension Alpina b. Bad	92057	ab 9.—
Charly's Tea-Room-Bar	94544		Pension Boden . . . .	92022	ab 9.—
Hotel National <sup>x</sup> . . .	94488	ab 10.50	Tea-Room-Kondi- torei Zeller . . . .	92012	
<b>Gunten am Thunersee:</b> Hotel Hirschen a. See <sup>x</sup>	57237	12.50 bis 16.—	<b>Lungern :</b> Hotel Löwen . . . .	89151	ab 8.50
Hotel du Lac (eigenes Strandbad) <sup>x</sup> . . . .	57220	97.—/101.— 1 Woche pauschal	Hotel Rößli (Passan- tenhaus) . . . .	89113	Logis 2.50
<b>Heiligenschwendi :</b> Sporthotel Alpenblick	59132	8.50 bis 9.—	<b>Luzern :</b> Hotel des Alpes <sup>x</sup> . .	25825	13.— bis 15.—
<b>Hergiswil a. See :</b> Hotel Belvedere a. See	72085	ab 9.—	Balance & Bellevue <sup>x</sup> .	20189	15.— bis 18.—
Pension A. Blättler- Würsch . . . .	72063	ab 7.50	Hotel Engel . . . .	25420	
Pension Flora . . . .	72083	8.— bis 9.—	Hotel St. Gotthard- Terminus <sup>x</sup> . . . .	25503	ab 16.—
<b>Hertenstein :</b> Hotel Hertenstein <sup>x</sup> . .	73244	12.— bis 14.—	Mostrose & de La Tour	21443	11.— bis 12.50
<b>Hilterfingen :</b> Hotel Des Alpes <sup>o</sup> . .	59346	ab 9.—	Volkshaus . . . .	21894	
Hotel Marbach <sup>x</sup> . . .	59218	ab 12.50	Waldstätterhof . . . .	29166	
Erholungsheim Pen- sion « Sonnhalde » .	59288	8.— bis 9.—	Hotel Walhalla (alko- holfrei) <sup>o</sup> . . . .	20896	ab 9.50
			<b>Merligen :</b> Hotel Des Alpes . . .	57112	9.— bis 9.50
			Hotel Beatus <sup>x</sup> . . .	57183	11.— bis 13.—

Ort und Hotel	Tel.	Pensionspreis	Ort und Hotel	Tel.	Pensionspreis
<b>Mollis :</b> Berggasthaus Fronalpstock . . . . .	44022		<b>Stansstad :</b> Hotel-Pension Schiff <sup>o</sup> . . . . .	67279	9.— bis 10.—
Hotel Löwen . . . . .	44186	<b>8.50 bis 9.50</b>	Hotel Schützenhaus <sup>o</sup> . . . . .	67355	10.— bis 12.—
<b>Morschach :</b> Hotel Kurhaus Frohnalp <sup>o</sup> . . . . .	20	<b>10.— bis 12.50</b>	Hotel Winkelried <sup>x</sup> . . . . .	67444	11.— bis 16.—
<b>Oberhofen am Thunersee :</b> Hotel Bären <sup>x</sup> . . . . .	59322	<b>9.— bis 11.—</b>	<b>Thun :</b> Blaukreuzhof (alkoholfrei) . . . . .	22404	Zimmer ab 3.—
Hotel-Pens. Elisabeth <sup>x</sup> . . . . .	59328	<b>9.— bis 10.50</b>	Hotel Beau Rivage <sup>x</sup> . . . . .	22236	<b>11.75 bis 14.—</b>
Hotel Kreuz <sup>x</sup> . . . . .	59403	<b>10.— bis 11.—</b>	Hotel Falken <sup>x</sup> . . . . .	21928	<b>11.75 bis 14.—</b>
Hotel-Pens. « Ländte » . . . . .	59166	<b>8.50 bis 10.—</b>	<b>Vitznau :</b> Pension Lauigrund <sup>x</sup> . . . . .	60047	<b>ab 9.50</b>
Gasthof-Pension Rebbleuten . . . . .	59308	<b>ab 8.50</b>	Pension Unterwylen . . . . .	60013	<b>ab 8.—</b>
Erholungsh. Schlößli . . . . .	59217	<b>9.50 bis 12.—</b>	Confiserie-Tea-Room Arnold . . . . .	60026	
<b>Ringgenberg :</b> Hotel-Pens. Alpina <sup>o</sup> . . . . .	1015	<b>9.25 bis 10.—</b>	<b>Weggis :</b> Hotel Alpenblick <sup>x</sup> . . . . .	73251	<b>11.75 bis 14.—</b>
Hotel Bären . . . . .	1030	<b>ab 9.—</b>	Hotel Bühlegg <sup>x</sup> . . . . .	73045	<b>11.25 bis 13.50</b>
Hotel Seeburg . . . . .	1028	<b>10.— bis 12.—</b>	Hotel Central am See <sup>x</sup> . . . . .	73217	<b>12.50 bis 14.—</b>
Erholungsheim « Mon repos » . . . . .	1026	<b>ab 9.—</b>	Hotel Eden <sup>x</sup> . . . . .	73029	<b>ab 11.75</b>
<b>Saanenmöser :</b> Sporthotel und Kurhaus <sup>x</sup> . . . . .	500	<b>12.— bis 15.—</b>	Hot. Felsberg am See <sup>o</sup> . . . . .	73036	<b>ab 9.75</b>
<b>Sachsen :</b> Hotel Kreuz <sup>x</sup> . . . . .	86466	<b>ab 10.—</b>	Hotel Frohburg . . . . .	73025	<b>9.75 bis 11.—</b>
Pension Felsenheim . . . . .	86417	<b>9.50 pauschal</b>	Hotel St. Gotthard <sup>x</sup> . . . . .	73005	<b>10.50 bis 12.—</b>
<b>Sarnen :</b> Hotel-Pension z. Mühle . . . . .	86336	<b>8.50 bis 9.—</b>	Hotel du Lac <sup>x</sup> . . . . .	73051	<b>ab 11.25</b>
<b>Sarnen-Wilen :</b> Hotel Wilerbad . . . . .	86292	<b>ab 9.50</b>	Pension Lindengarten . . . . .	73037	<b>8.50 bis 9.50</b>
Strandpension Waldheim . . . . .	86383	<b>9.50 pauschal</b>	Hotel National <sup>x</sup> . . . . .	73125	<b>ab 10.—</b>
<b>Kleine Scheidegg :</b> Scheidegg Hotels <sup>x</sup> . . . . .	4516	<b>15.— bis 17.—</b>	Hotel Paradies <sup>x</sup> . . . . .	73231	<b>11.25 bis 13.—</b>
<b>Seelisberg :</b> Hotel Löwen . . . . .	269	<b>9.50 bis 10.50</b>	Hotel Post-Terminus <sup>x</sup> . . . . .	73151	<b>13.— bis 15.—</b>
Hotel Waldhaus-Rütti . . . . .	270	<b>9.50 bis 10.—</b>	Hotel Rigi <sup>x</sup> . . . . .	73015	<b>11.25 bis 13.—</b>
Hotel Waldegg mit Chalet Montana . . . . .	268	<b>9.— bis 10.—</b>	Hotel Viktoria . . . . .	73006	<b>ab 10.—</b>
<b>Sigriswil :</b> Pension Ruch <sup>o</sup> . . . . .	57032	<b>9.50 bis 12.—</b>	Pension Zimmermann-Schürch . . . . .	73028	<b>9.50 bis 10.—</b>
Pension Stettler . . . . .	57221	<b>9.— bis 10.50</b>	<b>Wengen :</b> Hotel Alpenrose <sup>o</sup> . . . . .	73002	<b>ab 9.50</b>
<b>Spiez :</b> Hotel Des Alpes <sup>x</sup> (Alpenhof) . . . . .	56678	<b>10.25 bis 11.75</b>	Hot. Alpenruhe-Kulm <sup>o</sup> . . . . .	4401	<b>ab 12.50</b>
Strandhot. Belvedere <sup>x</sup> . . . . .	56469	<b>ab 12.—</b>	Hotel Belvedere <sup>x</sup> . . . . .	4419	<b>ab 12.25</b>
Hotel Krone <sup>x</sup> . . . . .	56524	<b>ab 10.—</b>	Hotel Brunner <sup>x</sup> . . . . .	4202	<b>13.— bis 17.—</b>
Hotel Lötschberg <sup>x</sup> . . . . .	57639	<b>ab 9.50</b>	Eiger & Bahnhofbuffet <sup>x</sup> . . . . .	4525/26	<b>ab 12.50</b>
<b>Stans :</b> Hotel Engel <sup>x</sup> . . . . .	67414	<b>10.—</b>	Hotel Falken <sup>x</sup> . . . . .	4320	<b>ab 14.50</b>
Hotel Winkelried . . . . .	67110	Juli/August 14.— bis 17.— sonst 12.— bis 15.—	Hot. Hirschen, Sengg-Stube <sup>x</sup> . . . . .	4368	<b>ab 10.50</b>
			Hotel Jungfraublick <sup>x</sup> . . . . .	4380	<b>ab 12.50</b>
			Hotel Kreuz <sup>x</sup> . . . . .	4332	<b>15.— bis 16.50</b>
			Park-Hotel <sup>x</sup> . . . . .	4377	<b>ab 16.—</b>
			Hotel Schönenegg <sup>o</sup> . . . . .	4406	<b>ab 12.—</b>
			Silberhorn-Terminus <sup>x</sup> . . . . .	4504	<b>ab 13.50</b>
			Hotel Waldrand <sup>x</sup> . . . . .	4323	<b>ab 13.—</b>
			<b>Wilderswil :</b> Hotel Bären <sup>x</sup> . . . . .	185	<b>10.— bis 12.—</b>
			Hotel Jungfrau <sup>x</sup> . . . . .	197	<b>10.— bis 11.—</b>
			<b>Zweisimmen :</b> Hotel Bären . . . . .	91202	<b>ab 9.—</b>
			Hotel Gemse . . . . .	91218	<b>ab 9.—</b>
			Hotel Simmental . . . . .	91040	<b>ab 11.—</b>
			Bristol-Terminus <sup>x</sup> . . . . .	91208	<b>10.50 bis 14.—</b>
			Pension Alpina Blankenburg . . . . .	91019	<b>8.50 bis 9.50</b>
			« Bergwald »-Heim für Knaben . . . . .	91043	
			Kinderheim Güetli . . . . .	91088	<b>ab 7.50</b>

### **Das aktuelle Buch**

WALTER LIPPmann

### **Die Außenpolitik der Vereinigten Staaten**

Gebunden Fr. 10.60

*Dieses Standardwerk des bekanntesten und einflußreichsten politischen Schriftstellers Amerikas ist zum Verständnis der Außenpolitik der USA vor, während und vor allem nach dem Krieg unerlässlich.*

*In jeder Buchhandlung erhältlich*

**SCHWEIZER SPIEGEL VERLAG  
ZÜRICH**



# **Schweizer Spiegel**

**Guggenbühl und Hubers „Schweizer-Spiegel“**  
eine Monatsschrift, erscheint am 1. jedes Monats.

#### **Redaktion:**

Dr. Fortunat Huber, Dr. Adolf Guggenbühl (Praktischer Teil: Frau Helen Guggenbühl), Hirschengraben 20, Zürich 1, Telephon 32 34 31. Sprechstunden der Redaktion täglich nach vorheriger telefonischer Anmeldung.

Die Einsendung von Manuskripten, deren Inhalt dem Charakter der Zeitschrift entspricht, ist erwünscht. Die Honorierung erfolgt bei Annahme. Rückporto unerlässlich.

#### **Inseraten-Annahme**

durch den Verlag, Hirschengraben 20, Zürich 1, Telephon 32 34 31. Schluß der Inseraten-Annahme 12 Tage vor Erscheinen jeder Nummer. Preis einer Seite Fr. 400,  $\frac{1}{2}$  Seite Fr. 200,  $\frac{1}{4}$  Seite Fr. 100,  $\frac{1}{8}$  Seite Fr. 50,  $\frac{1}{16}$  Seite Fr. 25, 15 % Teuerungszuschlag. Bei Wiederholungen Rabatt.

#### **Druck und Expedition:**

Buchdruckerei Büchler & Co., Marienstr. 8, Bern.

#### **Bestellungen**

nehmen jederzeit entgegen der Verlag oder die Expedition sowie auch alle Buchhandlungen und Postämter.

#### **Abonnementspreise:**

Schweiz:	für 12 Monate	Fr. 17.—
	für 6 Monate	Fr. 9.25
	für 3 Monate	Fr. 4.95
Ausland:	für 12 Monate	Fr. 17.—
	Preis der Einzelnummer	Fr. 1.80
	Postcheckkonto Bern III	5152

**GUGGENBÜHL & HUBER  
SCHWEIZER-SPIEGEL-VERLAG AG.  
ZÜRICH**